

# Den Europæiske Unions Tidende

# C 64

48. årgang

Dansk udgave

## Meddelelser og oplysninger

16. marts 2005

<u>Informationsnummer</u>	Indhold	Side
	I <i>Meddelelser</i>	
	<b>Kommissionen</b>	
2005/C 64/01	Euroens vekselkurs .....	1
2005/C 64/02	KOM-dokumenter, som ikke er forslag til retsakter, vedtaget af Kommissionen .....	2
2005/C 64/03	Godkendt statsstøtte inden for rammerne af bestemmelserne i artikel 87 og 88 i EF-traktaten — Tilfælde, mod hvilke Kommissionen ikke gør indsigelse <sup>(1)</sup> .....	3
	II <i>Forberedende retsakter</i>	
	<b>Kommissionen</b>	
2005/C 64/04	Forslag til retsakter vedtaget af Kommissionen .....	4

**DA**

## I

(Meddelelser)

## KOMMISSIONEN

Euroens vekselkurs <sup>(1)</sup>

15. marts 2005

(2005/C 64/01)

1 euro =

Valuta	Kurs	Valuta	Kurs		
USD	amerikanske dollar	1,3383	LVL	lettiske lats	0,6959
JPY	japanske yen	139,74	MTL	maltesiske lira	0,4326
DKK	danske kroner	7,4474	PLN	polske zloty	4,0054
GBP	pund sterling	0,69620	ROL	rumænske leu	36 001
SEK	svenske kroner	9,0958	SIT	slovenske tolar	239,69
CHF	schweiziske franc	1,5503	SKK	slovakiske koruna	37,756
ISK	islandske kroner	78,58	TRY	tyrkiske lira	1,7301
NOK	norske kroner	8,1860	AUD	australske dollar	1,6911
BGN	bulgarske lev	1,9559	CAD	canadiske dollar	1,6113
CYP	cypriotiske pund	0,5824	HKD	hongkongske dollar	10,4386
CZK	tjekkiske koruna	29,625	NZD	newzealandske dollar	1,8066
EEK	estiske kroon	15,6466	SGD	singaporeanske dollar	2,1679
HUF	ungarske forint	244,78	KRW	sydkoreanske won	1 343,52
LTL	litauiske litas	3,4528	ZAR	sydafrikanske rand	8,0144

<sup>(1)</sup> Kilde: Referencekurs offentliggjort af Den Europæiske Centralbank.

**KOM-dokumenter, som ikke er forslag til retsakter, vedtaget af Kommissionen**

(2005/C 64/02)

Dokument	Del	Dato	Titel
KOM(2004) 431		15.7.2004	Meddelelse fra Kommissionen til Rådet og Europa-Parlamentet: Finansiering af Natura 2000
KOM(2004) 793		10.12.2004	Rapport fra Kommissionen til Europa-Parlamentet og Rådet gennemførelse af den ekstraordinære finansielle bistand til Armenien, Georgien og Tadsjikistan
KOM(2004) 838	1	30.12.2004	Meddelelse til Rådet fra Kommissionen (1) om en flerårig finansiell ramme for samarbejdet med henblik på udviklingsfinansiering under AVS EU-partnerskabsaftalen og (2) om et dermed forbundet forslag til Rådets afgørelse om skæringsdatoen for, hvornår der ikke længere vil blive disponeret over midler fra 9. Europæiske Udviklingsfond
KOM(2004) 841		29.12.2004	Meddelelse fra Kommissionen til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget: Handlingsplan for gennemførelsen af lovgivningen om elektronisk baserede offentlige indkøbsprocedurer
KOM(2004) 858		7.1.2005	Beretning fra Kommissionen om implementeringen af Rådets rammeafgørelse af 13. juni 2002 om fælles efterforskningshold
KOM(2004) 863		5.1.2005	Beretning fra Kommissionen: Årsrapport om realiseringen af det indre marked for gas og elektricitet
KOM(2005) 12		26.1.2005	Strategiske mål 2005-2009: Europa 2010: Et partnerskab for fornyelse i EU — Velstand, solidaritet og sikkerhed — Meddelelse fra formanden i samråd med næstformand Margot Wallström
KOM(2005) 13		27.1.2005	Meddelelse fra Kommissionen til Rådet: Udkast til den fælles rapport om beskæftigelsen 2004/2005
KOM(2005) 17		27.1.2005	Meddelelse fra Kommissionen til Rådet og Europa-Parlamentet: Miljøpolitisk årsberetning for 2004
KOM(2005) 24		2.2.2005	Meddelelse til Det Europæiske Råds forårsmøde: Vækst og beskæftigelse: en fælles opgave — Et nyt afsæt for Lissabon-strategien — Meddelelse fra formand José Manuel Barroso i samråd med næstformand Günter Verheugen
KOM(2005) 33		9.2.2005	Kommissionens meddelelse: om Den Social- og Arbejdsmarkedspolitiske Dagsorden
KOM(2005) 37		9.2.2005	Meddelelse fra Kommissionen til Rådet og Europa-Parlamentet 2005-revision af EU's strategi for bæredygtig udvikling: første status og fremtidige retningslinjer (SEC(2005) 225)
KOM(2005) 43	1	10.2.2005	Meddelelse fra Kommissionen om ændring af Kommissionens forslag til Rådets forordning om anvendelse af et arrangement med generelle toldpræferencer for perioden 1. juli 2005 til 31. december 2008
KOM(2005) 55		22.2.2005	Kommissionens udtalelse af 22. februar 2005 om Republikken Bulgariens og Rumæniens ansøgning om tiltrædelse til Den Europæiske Union

Disse tekster er tilgængelige på EUR-Lex: <http://europa.eu.int/eur-lex/lex/>

**Godkendt statsstøtte inden for rammerne af bestemmelserne i artikel 87 og 88 i EF-traktaten  
Tilfælde, mod hvilke Kommissionen ikke gør indsigelse**

(2005/C 64/03)

(EØS-relevant tekst)

**Godkendelsesdato:** 20. april 2004

**Medlemsstat (region):** Tyskland (Sachsen-Anhalt)

**Sag nr.:** N 611/2003

**Støtteordning:** Støtte til store investeringsprojekter til fordel for *e-glass* AG i henhold til de Multisektorale Rammebestemmelser for regionalstøtte fra 1998

**Formål:** Gennemførelse af et stort investeringsprojekt vedrørende opførelse af et anlæg til fremstilling af rå planglas

**Retsgrundlag** (på originalsproget): Godkendte støtteordninger: *Gemeinschafts-aufgabe »Verbesserung der regionalen Wirtschaftsstruktur«; Investitionszulagengesetz 1999* eller opfølgingsordning (hvis de er godkendt); *Programm für unmittelbare Bürgschaften des Bundes und der Länder in den neuen Bundesländern und Berlin Ost*

**Rammebeløb:** 121 mio. EUR

**Støtteintensitet eller -beløb:** 35 % brutto

**Varighed:** 15. april 2003-31. december 2005

**Andre oplysninger:** Tyskland accepterer at overholde forpligtelserne med hensyn til efterfølgende kontrol i henhold til punkt 6 i de Multisektorale Rammebestemmelser for statsstøtte til store investeringsprojekter

Den eller de autentiske udgaver af beslutningen (renset for fortrolige oplysninger) findes på

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids)

---

## II

(Forberedende retsakter)

## KOMMISSIONEN

## Forslag til retsakter vedtaget af Kommissionen

(2005/C 64/04)

Dokument	Del	Dato	titel
KOM(2004) 478		14.7.2004	Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om det andet »Marco Polo«-program for EF-tilskud til forbedring af godstransport-systemets miljøpræstationer (»Marco Polo II«)
KOM(2004) 628		29.9.2004	Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om almindelige bestemmelser om oprettelse af et europæisk naboskabs- og partnerskabsinstrument
KOM(2004) 780		6.12.2004	Forslag til Rådets forordning om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 2505/96 om åbning og forvaltning af autonome fællesskabstoldkontingenter for visse landbrugs- og industriprodukter
KOM(2004) 838	2	30.12.2004	Forslag til Rådets afgørelse om skæringsdatoen for, hvornår der ikke længere vil blive disponeret over midler fra 9. Europæiske Udviklingsfond (EUF)
KOM(2004) 848	1	4.1.2005	Forslag til Rådets afgørelse om undertegnelse og midlertidig anvendelse af en protokol til Euro-Middelhavsaf-talen mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Kongeriget Marokko på den anden side for at tage hensyn til Den Tjekkiske Republik, Republikken Estlands, Republikken Cyperns, Republikken Ungarns, Republikken Letlands, Republikken Litauens, Republikken Maltas, Republikken Polens, Republikken Sloveniens og Den Slovakiske Republiks tiltrædelse af Den Europæiske Union
KOM(2004) 848	2	4.1.2005	Forslag til Rådets afgørelse om indgåelse af en protokol til Euro-Middelhavsaf-talen mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Kongeriget Marokko på den anden side for at tage hensyn til Den Tjekkiske Republik, Republikken Estlands, Republikken Cyperns, Republikken Ungarns, Republikken Letlands, Republikken Litauens, Republikken Maltas, Republikken Polens, Republikken Sloveniens og Den Slovakiske Republiks tiltrædelse af Den Europæiske Union
KOM(2004) 856		6.1.2005	Forslag til Rådets beslutning om bemyndigelse af Danmark til at anvende en foranstaltning, der fraviger artikel 14, stk. 1, litra d), i sjette direktiv 77/388/EØF om harmonisering af medlemsstaternes lovgivning om omsætningsafgifter

Dokument	Del	Dato	titel
KOM(2005) 6		19.1.2005	Forslag til Rådets rammeafgørelse om bekæmpelse af organiseret kriminalitet
KOM(2005) 39		11.2.2005	Forslag til Rådets forordning om afslutning af den delvise interimundersøgelse af antidumpingforanstaltningerne vedrørende importen af polyethylenterephthalatfolie (PET-folie) med oprindelse i bl.a. Indien
KOM(2005) 41		11.2.2005	Forslag til Rådets afgørelse om Fællesskabets holdning til en afgørelse truffet af Stabiliserings- og Associeringsrådet EF-Kroatien om vedtagelse af dets forretningsorden
KOM(2005) 43	2	10.2.2005	Ændret forslag til Rådets forordning om anvendelse af et arrangement med generelle toldpræferencer
KOM(2005) 54		17.2.2005	Forslag til Rådets forordning om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af korte syntetiske fibre af polyester med oprindelse i Folkerepublikken Kina og Saudi-Arabien, om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 2852/2000 om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af korte syntetiske fibre af polyester med oprindelse i Republikken Korea og om afslutning af antidumpingproceduren vedrørende importen af sådanne varer med oprindelse i Taiwan
KOM(2005) 61	1	25.2.2005	Forslag til Rådets afgørelse om undertegnelse og midlertidig anvendelse af aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og Georgien om visse aspekter af lufttrafik
KOM(2005) 61	2	25.2.2005	Forslag til Rådets afgørelse om indgåelse af aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og Georgien om visse aspekter af lufttrafik
KOM(2005) 62	1	25.2.2005	Forslag til Rådets afgørelse om undertegnelse og midlertidig anvendelse af aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Libanesiske Republik om visse aspekter af lufttrafik
KOM(2005) 62	2	25.2.2005	Forslag til Rådets afgørelse om indgåelse af aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Libanesiske Republik om visse aspekter af lufttrafik
KOM(2005) 68		2.3.2005	Forslag til Rådets afgørelse om ændring af Rådets afgørelse af 16. december 1980 om oprettelse af et rådgivende udvalg for fusionsprogrammet

Disse tekster er tilgængelige på EUR-Lex: <http://europa.eu.int/eur-lex/lex/>